



**Asamblea General**

Distr.  
GENERAL

A/43/437  
1° de julio de 1988  
ESPAÑOL  
ORIGINAL: INGLES

Cuadragésimo tercer período de sesiones  
Tema 36 de la lista preliminar\*

**POLITICA DE APARTHEID DEL GOBIERNO DE SUDAFRICA**

**Carta de fecha 30 de junio de 1988 dirigida al Secretario  
General por el Representante Permanente de Nigeria ante  
las Naciones Unidas**

Respetuosamente me permito hacerle llegar el texto de una declaración hecha por el Gobierno Militar Federal de la República Federal de Nigeria (véase el anexo) en respuesta a la declaración del Ministerio de Asuntos Exteriores y Cooperación de Guinea Ecuatorial, sobre la presencia de sudafricanos en la República de Guinea Ecuatorial publicada en el documento A/43/395 de fecha 7 de junio de 1988.

Agradecería que Vuestra Excelencia tuviera a bien hacer distribuir la presente carta y su anexo como documento oficial de la Asamblea General en relación con el tema 36 de la lista preliminar.

(Firmado) General de División J. N. GARBA, CFR  
Embajador  
Representante Permanente

\* A/43/50.

ANEXO

Declaración del Gobierno Militar Federal de la República Federal de Nigeria sobre la presencia de sudafricanos en la República de Guinea Ecuatorial

Se ha señalado a la atención del Gobierno Militar de Nigeria una declaración del Ministerio de Asuntos Exteriores y Cooperación de Guinea Ecuatorial (A/43/395, de 7 de junio de 1988). Hay que lamentar que se hayan falseado varios hechos. El Ministro de Relaciones Exteriores de la República Federal de Nigeria no visitó Malabo en junio como se afirma en la declaración, sino que estuvo en Malabo el 3 y el 4 de mayo de 1988. En el transcurso de las diversas reuniones celebradas durante la visita se señaló repetidas veces que lo único que inquieta al Gobierno y al pueblo de Nigeria es la presencia de sudafricanos en Guinea Ecuatorial; que Nigeria no tiene ambiciones expansionistas y que respeta la soberanía y la integridad territorial de todos sus vecinos, entre ellos Guinea Ecuatorial.

En vista de la confirmación de la presencia sudafricana en Guinea Ecuatorial, es lógico reconocer el derecho del Gobierno de Nigeria a sentirse legítimamente preocupado por la amenaza a su seguridad, especialmente en vista de los bien conocidos actos de ataque armado y desestabilización del régimen racista de Sudáfrica contra los Estados de primera línea, que continúan su lucha por la eliminación del apartheid. Además, habida cuenta de la posición de Nigeria en contra del apartheid, es natural que la presencia de sudafricanos tan cerca de Nigeria inspire grave preocupación, aunque Guinea Ecuatorial afirme que aplica una política de buena vecindad.

El Gobierno Militar Federal desea señalar también que la libertad de la prensa nigeriana para expresar sus opiniones, que en muchos casos se apartan de las políticas del Gobierno, está bien reconocida y protegida. Sólo después de haberse confirmado independientemente los informes sobre la presencia de sudafricanos en Guinea Ecuatorial, el Gobierno de Nigeria se dirigió al Gobierno de Guinea Ecuatorial y le expresó su grave preocupación sobre la situación. No obstante, el Gobierno Militar Federal señala con beneplácito que durante la visita del Ministro de Asuntos Exteriores de Nigeria los dos países examinaron la cuestión en un ambiente amistoso y llegaron a una solución satisfactoria basada en la garantía de que se expulsaría de Guinea Ecuatorial a los sudafricanos. El Gobierno Federal de Nigeria está firmemente decidido a lograr la aplicación plena de esa solución satisfactoria.

Finalmente, el Gobierno Federal Militar de Nigeria desea reiterar al Gobierno y al pueblo de Guinea Ecuatorial su deseo de mantener y consolidar los vínculos existentes de hermandad y cooperación entre los dos países sobre una base de igualdad soberana e independencia. El Gobierno Militar Federal expresa también la esperanza de que el Gobierno y el pueblo de Guinea Ecuatorial no permitan que el régimen de apartheid de Sudáfrica use el país como base para perpetrar actos de agresión y desestabilización contra el Gobierno y el pueblo de Nigeria, y espera también que la República de Guinea Ecuatorial siga contribuyendo al esfuerzo africano para impedir el aumento de las actividades de desestabilización de Sudáfrica y para eliminar el apartheid del continente.

-----